

PC05+ Controllo elettronico programmabile / Electronic programmable control



DESCRIZIONE

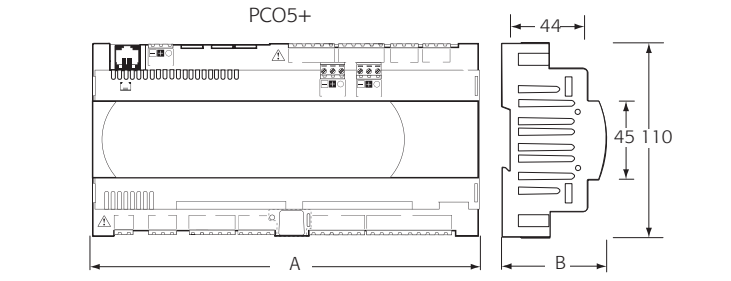
pCO5+ è un controllo elettronico programmabile a microprocessore sviluppato da CAREL per offrire molteplici applicazioni nel settore del condizionamento dell'aria, della refrigerazione e in generale del settore HVAC/R. Può essere collegato in rete pLAN a tutti i controlli della famiglia pCO sistema ed ai terminali della gamma pGD. Il programma applicativo, creato nell'ambiente di sviluppo 1Tool, è caricato sul controllo tramite il programma pCO Manager, disponibile sul sito <http://ksa.carel.com>. Vedere il man. cod. +0300020IT, scaricabile dal sito www.carel.com.

DESCRIPTION

pCO5+ is a programmable microprocessor electronic controller developed by CAREL to offer numerous applications in the air conditioning and refrigeration industry and in the general HVAC/R sector. It can be connected over the pLAN to all controllers in the pCO system family and to terminals in the pGD line. The application, created in the 1Tool development environment, is loaded on the controllers through the pCOManager program, available at <http://ksa.carel.com>. See manual code +0300020EN, that can be downloaded from www.carel.com.

DIMENSIONI (mm)

DESCRIPTION (mm)



	Small	Medium	Built-in driver	Large	Extralarge
A	227,5	315	315	315	315
B	60	60	60	60	60
B - con porta USB e/o terminale integrato	70	70	70	70	70
B - with USB port and/or built-in terminal	-	-	75	-	-
B - con modulo ULTRACAP	-	-	-	-	-
B - with ULTRACAP module	-	-	-	-	-

MODELLI (vedere listino per codici di acquisto ordinabili)

MODELS (see the list price for purchase codes, that can be ordered)

Codice	Descrizione	Classific.
P+5*****	Memoria 9MB+4MB storici	Memoria
P+3*****	Memoria 5MB+2MB storici (♦)	Memoria
P+5*****0****	Uscite digitali tutte a relè	Tipo di uscita digitale
P+5*****1_6****	1..6 uscite SSR a 24V	
P+5*****A_F****	1..6 uscite SSR a 230V	
P+5*****0****	Standard	
P+5*****A****	BMS2 non optois. - FieldBus2 non optois.	Connettività
P+5*****B****	BMS2 optois. / FieldBus2 non optoisolata	Connettività
P+5*****C****	BMS2 optoisolata / FieldBus2 optoisolata	Connettività
P+5*****0****	No porta USB	Porta USB
P+5*****A****	Porta USB	Porta USB
P+5*****0****	Senza driver valvola	Driver valvola
P+5*****1****	1 driver valvola CAREL	Driver valvola
P+5*****2****	2 driver valvola CAREL	Driver valvola
P+5*****0****	Senza terminale	Terminale integrato
P+5*****E****	Con terminale	Terminale integrato
P+5*****S****	Small	Size
P+5*****M****	Medium	Size
P+5*****L****	Large	Size
P+5*****7****	Extralarge	Size
P+5*****0/1	Singolo - multiplo	Imballo

Code	Description	Classific.
P+5*****	9MB+4MB memory log file	Memory
P+3*****	5MB+2MB memory log file (♦)	Memory
P+5*****0****	Digital outputs all relay	Digital output type
P+5*****1_6****	1 to 6 SSR outputs, 24V	Digital output type
P+5*****A_F****	1 to 6 SSR outputs, 230V	Digital output type
P+5*****0****	Standard	
P+5*****A****	BMS2 not optois. - FieldBus2 not optois.	Connectivity
P+5*****B****	BMS2 optois. / FieldBus2 not optoisolated	Connectivity
P+5*****C****	BMS2 optoisolated / FieldBus2 optoisolated	Connectivity
P+5*****0****	No USB port	USB Port
P+5*****A****	USB port	USB Port
P+5*****0****	without valve driver	Driver valve
P+5*****1****	1 CAREL driver valve	Driver valve
P+5*****2****	2 CAREL driver valve	Driver valve
P+5*****0****	Without terminal	Integrated terminal
P+5*****E****	With terminal	Integrated terminal
P+5*****S****	Small	Size
P+5*****M****	Medium	Size
P+5*****L****	Large	Size
P+5*****7****	Extralarge	Size
P+5*****0/1	Single - multiple	Packaging

Codice	Descrizione
PGDE000*	Terminale utente PGDE
PGDT04000F***	Termin. utente pGD Touch 4.3"
PGDT0700F***	Termin. utente pGD Touch 7"
PCOS0WUC20	Modulo ultracap per pCO5+ built-in driver
S90CONN00*	Cavo telefonico

Code	Description
PGDE000*	User terminal PGDE
PGDT04000F***	User terminal pGD Touch 4.3"
PGDT0700F***	User terminal pGD Touch 7"
PCOS0WUC20	Ultracap module for pCO5+ built-in driver
S90CONN00*	Telephone cable

WARNING: separate as much as possible the probe and digital input signal cables from the cables carrying inductive loads and power cables to avoid possible electromagnetic disturbance. Never run power cables (including the electrical panel wiring) and signal cables in the same conduits.

Disposal of the product: the appliance (or the product) must be disposed of separately in accordance with the local waste disposal legislation in force.

Caratteristiche tecniche

Contenitore plastico
Montaggio: agganciabile su guida DIN secondo DIN 43880 CEI EN 50022
Materiale: tecnopolimero
Autostinguenza: V2 (secondo UL94) e 850 °C (secondo IEC 60695)
Temperatura per la prova con la sfera: 125 °C
Resistenza alle correnti striscianti: ≥ 250 V
Colore: Bianco RAL 9016
Terminale integrato: Tipo PGD1 (132x64 pixel) con tastiera retroilluminata

Altre caratteristiche
Condizioni di funzionamento: P+(3,5)*****0** (no terminale integrato): -40/70 °C, 90% UR non condens. (*)
Con cond. modulo Ultracap montato: -40/60 °C
Condizioni di immagazzinamento: P+(3,5)*****E*** (con terminale integrato): -20/60 °C, 90% UR non condens. (*)
P+(3,5)*****0** (no terminale integrato): -40/70 °C, 90% UR non condens.
P+(3,5)*****E*** (con terminale integr.): -30/70 °C, 90% UR non condens.
Mod. con porta USB e/o con modulo Ultracap: IP20 nel solo frontale
Mod. senza porta USB e senza modulo Ultracap: IP40 nel solo frontale

Grado di protezione: 2

Situaz. di inquinam. del dispos. di comando: da integrare su apparecchiature di Classe I e/o II nelle versioni senza driver valvola, classe I nelle versioni con driver valvola

PTI dei materiali per isolamento: PCB: PTI 250 V; materiale di isolamento: PTI 175

Periodo delle sollec. elettr. delle parti isolanti: lungo

Tipo azioni: 1C; 1Y per le versioni a SSR

Tipo di disconnessione o microinterruzione: microinterruzione

Categoria di resistenza al calore e al fuoco: Categoria D (UL94-V2)

Caratter. di invecchiamento (ore funzionam.): 80.000

N.ro di cicli di manovra operazioni automatiche: 100.000 (EN 60730-1); 30.000 (UL 60730)

Tensione impulsiva nominale: 2500 V

Caratteristiche elettriche:

Alimentazione
Small, Medium, Large, Extralarge: utilizzare un trasformatore dedicato di sicurezza in classe 2 da 50 VA.
Built-in driver: utilizzare un trasformatore dedicato di sicurezza in classe II da 100 VA.

	Vac	P (Vac)	Vdc	P (Vdc)
Small	24 Vac (+10/-15%), 50/60 Hz, fusibile esterno da 2,5 A T	45 VA	28...36 Vdc (-20/+10%) fusibile esterno da 2,5 A T	30 W
Medium	-	-	-	-
Large	-	-	-	-
Extralarge	-	-	-	-
Built-in driver	-	90 VA	-	Non ammesso

Attenz.: per la versione "pCO5+ built-in driver" sono obbligatori l'alimentazione in alternata e il collegamento del secondario del trasformatore a terra (G0 a terra).

Morsetteria	con connettori maschio/femmina estraibili
Sezione cavi	min 0.5 mm ² - max 2.5 mm ²
Orologio con batteria	di serie, precisione 100 ppm
Buzzer	abilitabile da software, solo con terminale integrato
Batteria	Di tipo "bottone" al litio cod. CR2430 tensione 3 Vdc (dimen. 24x3 mm)
Classe e struttura del software	Classe A
Categ. di immunità ai surge (CEI EN 61000-4-5)	Categoria III

Dispositivo non destinato ad essere tenuto in mano quando alimentato

Ingressi / Uscite Ingressi/uscite universali:

Ingressi analogici, Lmax = 30 m, numero massimo	Small	Medium/Built-in driver/Extralarge	Large
sonde NTC CAREL (-50/90°C; R/T 10 kΩ ±1% a 25°C), NTC HT (OT150°C), PTC (6000...22000), PT500 (-100/300°C), PT1000 (-100/400°C) sonde PT100 (-100/400°C)	5	8	10
segnali 0...1 Vdc/0...10 Vdc (*) da sonde alimentate dal controllo	max tot 5	max tot 8	max tot 10
segnali 0...1 Vdc/0...10 Vdc (*) alimentati esternamente	5	8	10
ingressi 0...20 mA /4...20 mA (*) da sonde alimentate dal controllo	max tot 4	max tot 7	max tot 9
ingressi 0...20 mA /4...20 mA (*) alimentati esternamente	4	7	9
segnali 0...5 V (*) da sonde raziometriche, alim. dal controllo	5	6	6

Precisione ingressi: ± 0.3 % f.s.
Costante di tempo per ogni ingresso: 0.5 s
Classificazione dei circuiti di misura (CEI EN 61010-1): categoria I

Ingressi digitali non optois., Lmax = 30 m, n.ro max	Small	Medium/Built-in driver/Extralarge	Large
contatti puliti	5	8	10
ingressi digitali veloci: tipo: contatto pulito, corrente max: 10 mA, freq. max: 2kHz e risoluzione: ±1 Hz	2	4: (max 2 su U1...U5, max 2 su U6...U8)	6: (max 2 su U1...U5, max 2 su U6...U8, 2 su U9...U10)

Attenzione:
- prevedere per le sonde attive (0...1 V, 0...10 V, 0...20 mA, 4...20 mA) alimentate esternamente, per evitare di danneggiare irreparabilmente il controllo, adeguate misure di protezione di corrente, che deve essere mantenuta < 100 mA; le sonde raziometriche possono essere alimentate solo dal controllo;
- all'accensione, gli ingressi/uscite universali rimangono cortocircuitati a GND per circa 500ms fino al termine della fase di configurazione.

Uscite analogiche non optois. (n.ro max), Lmax = 30 m,

	Small	Medium/Built-in driver/Extralarge	Large
0...10 Vdc (*) (corrente massima 2 mA)	5	8	10
PWM (uscita 0/3.3 Vdc, corrente max 2 mA, frequenza: 2kHz asincrono, 100 Hz asincrono)	5	8	10

Alimentazione sonde e terminali
+VDC per l'alimentazione di eventuali sonde attive è possibile utilizzare i 24/21 Vdc ± 10% (*) (P+5*/P+3*) disponibili al morsetto +VDC (J2). La corrente max erogabile è di 150 mA protetta contro i cortocircuiti.
+5VREF per l'alimentazione delle sonde raziometriche 0...5 V utilizzare i 5 Vdc (*) (± 5%) disponibili al morsetto +5VREF (J24). La corrente massima erogabile è di 60 mA.

Vterm P+3*****: 21 Vdc ± 10% (*); P+5*****: 24 Vdc ± 10% (*). Da impiegarsi per alimentare un terminale esterno in alternativa a quello connesso a J10, Pmax = 1,5 W

Attenz.: se la lunghezza supera i 10 m prevedere un cavo schermato con schermo connesso a terra. In ogni caso la lunghezza massima consentita è 30 m.

- Note per ingressi digitali:**
- separare quanto più possibile i cavi delle sonde e degli ingressi digitali dai cavi dei carichi induttivi e di potenza per evitare possibili disturbi elettromagnetici. Non inserire mai nelle stesse canaline (comprese quelle dei quadri elettrici) cavi di potenza e cavi di segnale;
 - in caso di ingressi in tensione continua (24 Vdc) è indifferente collegare il + o il - al morsetto comune;
 - la portata del contatto esterno degli ingressi digitali deve essere almeno pari a 5 mA.

Ingressi digitali - Uscite analogiche

Ingressi digitali (ID... IDH...)

Tipo	Optoisolati	Small	Medium/Built-in driver/ Extralarge	Large
Lmax	30 m	8	12	14
Numero massimo	nr. ingr. optoisol. a 24 Vac o 24 Vdc	8	12	14
	nr. ingr. optois. a 24 Vac o 230 Vac (50 Hz)	Nessuno	2	4
Tempo minimo di rilevazione impulso agli ingressi digitali	Normalm. aperto (aperto-chiuso-aperto)	200 ms	200 ms	200 ms
	Normalm. chiuso (chiuso-aperto-chiuso)	400 ms	400 ms	400 ms
Alimentazione degli ingressi	Esterna	IDH...: 230 Vac (+10/-15%) 50/60 Hz ID.: 24 Vac (+10/-15%) 50/60 Hz o 28...36 Vdc (-20/+10%)		

Classific. dei circuiti di misura (CEI EN 61010-1): Categoria I: 24 Vac/Vdc (J5, J7, J20); Categoria III: 230 Vac (J8, J19)

Corrente assorbita ingressi digitali in tensione a 24 Vac/Vdc: 5 mA
Corrente assorbita ingressi digitali in tensione a 230 Vac: 5 mA

Uscite analogiche (Y...)

Tipo	0...10 V optoisolati su Y1, Y2, Y3, Y4, Y5, Y6 / a taglio di fase (PWM) optoisolate su Y3, Y4 (configurabili via softw.)
Lmax	30 m
Numero max	Small/Medium/Built-in driver/Extralarge: 4 Large: 6
Alimentazione	esterna: 24 Vac (+10/-15%) o 28...36 Vdc (+10/-20%) su VG(+), VGO(-) (*)
Precisione	Y1...Y6 ± 2% fondo scala
Risoluzione	8 bit
Tempo di assestam.	Y1...Y6 Da 1 s (slew rate 10V/s) a 20 s (slew rate 0.5V/s) selezionabile via SW
Carico massimo	1 kΩ (10 mA)

- Avvertenze:**
- per lunghezze > 10 m si prescrive un cavo schermato con schermo connesso a terra;
 - ad un'uscita analogica optoisolata di tipo 0...10 Vdc si possono collegare in parallelo altre uscite dello stesso tipo, oppure una tensione esterna. La tensione risultante sarà quella maggiore. Non è garantito il corretto funzionamento nel caso si colleghino attuatori con ingresso in tensione;
 - alimentare le uscite analogiche VG-VGO con la stessa tensione presente su G-G0: connettere G a VG e G0 a VGO. Questo è valido sia per alimentazioni in alternata sia in continua; nel caso di uscite a taglio di fase (PWM) si fa notare che il sincronismo (zero crossing) è prelevato da G/G0 e solo con alimentazione 24 Vac e non Vdc.

Uscite digitali NO..., NC...

Tipo: Relè. Corrente minima di contatto: 50 mA.
Nr. max: 8: SMALL; 13: MEDIUM/ BUILT-IN DRIVER; 18: LARGE; 29: EXTRALARGE

Distanza appartenenti ad uno stesso gruppo hanno tra loro un isolamento di funzionamento e quindi devono essere sottoposti alla stessa tensione. Tra gruppo e gruppo vi è isolamento rinforzato quindi i relè possono essere sottoposti a tensioni diverse. In ogni caso tra ogni morsetto delle uscite digitali e il resto del controllo esiste il doppio isolamento.

Per quanto riguarda l'isolamento tra gruppi di relè, il tipo di relè e la potenza commutabile vedere il manuale cod. +0300020IT. Per le caratteristiche delle uscite SSR vedere il manuale cod. +0300020IT.

Modello con driver per valvola di espansione elettronica: vedere il manuale cod. +0300020IT. (*) classe 2.

Technical characteristics

Plastic case

Installation	Fitted on DIN rail as per DIN 43880 and IEC EN 50022
Material	Technopolymers
Self-extinguishing	V2 (according to UL94) and 850 °C (according to IEC 60695)
Temperature for the ball pressure test	125 °C
Creeping current resistance	≥ 250 V
Colour	White RAL 9016
Built-in terminal	Type PGD1 (132x64 pixel) with backlit keyboard

Other specifications

Operating conditions	P+(3,5)*****0** (no Built-in terminal): -40/70°C, 90% UR no-condensing (*) (*) with Ultracap module installed: -40/60°C
Storage conditions	P+(3,5)*****E*** (with Built-in terminal): -20/60 °C, 90% UR no-condensing P+(3,5)*****0** (no Built-in terminal): -40/70 °C, 90% UR no-condensing P+(3,5)*****E*** (with Built-in terminal): -30/70 °C, 90% UR no-condensing

Protection index
Models with USB port and/or with Ultracap module: IP20 in the front panel only
Models without USB port and without Ultracap module: IP40 in the front panel only

Control pollution situation
Class according to protection against electrical shocks: Class I in versions with valve driver
PTI of the insulating materials: PCB: PTI250; insulation material: PTI 175
Period of electrical stress on the insulat. parts: Long
Type of actions: 1C; 1Y for SSR versions
Type of disconnection or microswitching: Micro-switching
Category of resistance to heat and fire: Category D (UL94-V2)
Aging characteristics (operational hours): 80.000
Number of automatic operating cycles: 100.000 (EN 60730-1); 30.000 (UL 60730)
Rated impulse voltage: 2500 V

Electrical characteristics

Power supply
Small, Medium, Large, Extralarge: use a dedicated safety transformer rated in Class 2 from 50 VA.
Built-in driver: use a dedicated safety transformer rated in Class II type 100 VA.

	Vac	P (Vac)	Vdc	P (Vdc)
Small	24 Vac (+10/-15%), 50/60 Hz, external fuse from 2.5 A T	45 VA	28...36 (-20/+10%) Vdc external fuse type 2.5 A T	30 W
Medium	-	-	-	-
Large	-	-	-	-
Extralarge	-	-	-	-
Built-in driver	-	90 VA	-	Not allowed

Atten.: the pCO5+ with built-in driver must be powered with alternating current and the secondary winding of the power supply transformer (G0) must be earthed.

Terminal block	with male/female plug-in connectors.
Cable section	min 0.5 mm ² - max 2.5 mm ²
Clock with battery	standard, precision 100 ppm
Buzzer	enabled by software, only with built-in terminal
Battery	Lithium "button" type code CR2430 voltage 3 Vdc (dimensions 24x3 mm)
Software class and structure	Class A
Surge protection category (CEI EN 61000-4-5)	Category III

Device not meant to be held in the hand when receiving power

Inputs / Outputs Universal inputs/outputs:

Analogue inputs, Lmax = 30m, maxim. number	Small	Medium/Built-in driver/Extralarge	Large
Probes: NTC CAREL (-50/90°C; R/T 10 kΩ ±1% a 25°C), NTC HT (OT150°C), PTC (6000...22000), PT500 (-100/300°C), PT1000 (-100/400°C), PT100 probes (-100/400°C)	5	8	10
signals 0...1 Vdc/0...10 Vdc (*) from probes pow. by control	max tot 5	max tot 8	max tot 10
signals 0...1 Vdc/0...10 Vdc (*) powered externally	5	8	10

Inputs 0...20 mA /4...20 mA (*) from probes powered by the control	Small	Medium/Built-in driver/Extralarge	Large
inputs 0...20 mA /4...20 mA (*) powered externally	max tot 4	max tot 7	max tot 9

signals 0...5 V (*) from raziom. probes pow. by control
Input precision: ± 0.3 % f.s.
Time constant for each input: 0.5 s
Classification of measuring circuits (CEI EN 61010-1): category I

Digital inputs not opt.-isolated, Lmax = 30 m, max. num.	Small	Medium/Built-in driver/Extralarge	Large
free contacts	5	8	10
fast digital inputs: type: free contact, max current: 10 mA, max freq.: 2kHz and resolution: ±1 Hz	2	4: (max 2 su U1...U5, max 2 su U6...U8)	6: (max 2 su U1...U5, max 2 su U6...U8, 2 su U9...U10)

Attention:
- provide adequate current protection measures for externally powered active probes (0 to 1 V, 0 to 10 V, 0 to 20 mA, 4 to 20 mA), to prevent irreparable damage to the controller, which must be maintained at < 100 mA; the raziometric probes can be powered only by the controller;
- at power on, universal inputs/outputs are short circuited to GND for about 500ms up to the end of the configuration.

Anal. outputs not opt.-isolated (max. nu.), Lmax = 30 m	Small	Medium/Built-in driver/Extralarge	Large
0...10 Vdc (*) (max current 2 mA)	5	8	10
PWM (output 0/3.3 Vdc, max. current 2 mA, frequency: 2kHz asynchronous, 100 Hz asynchronous)	5	8	10

Probe and terminal power supply

+VDC for supplying any active probes, the 24/21 Vdc ± 10% (*) (P+5*/P+3*) can be used, available to the +VDC (J2) terminal. The maximum deliverable current is 150 mA protected against short-circuits.
+5VREF for supplying the 0 to 5 V raziometric probes, use the 5 Vdc (*) (± 5%) available to the +5VREF (J24) terminal. The maximum deliverable current is 60 mA.</

ITA MORSETTI DI COLLEGAMENTO

1	Connettore per l'alimentazione [G(+), GO(-)]
2	+Vterm: alimentazione per terminale aggiuntivo
3	+5 VREF alimentazione per sonde raziometriche
4	Ingressi/uscite universali
5	+VDC: alimentazione per sonde attive
6	Tasto impostazione indiriz. pLAN, display secondario, LED
7	VG: aliment. a tensione A (*) per uscita analogica optois.
8	VG0: aliment. per uscita analogica optoisolata a 0 Vac/Vdc
9	Uscite analogiche
10	ID: ingressi digitali a tensione A (*)
11	ID...: ingressi digitali a tensione A (**)
12	IDH...: ingressi digitali a tensione B (**)
13	Connettore telefonico pLAN per terminale/download programma applicativo
14	Connettore estraibile pLAN
15	13, 14: Riservato
16	Uscite digitali a relè
17	Connettore BMS2
18	Connettore FieldBus2
19	Microinteruttori selezione FieldBus/BMS
20	Connettore FieldBus2
21	Connettore valvola elettronica A
22	Connettore valvola elettronica B
23	Connettore per modulo Ultracrap esterno
24	Ingressi analogici e digitali driver esterno
25	LED segnalazione stato valvola
26	(*) Tensione A: 24 Vac o 28...36 Vdc
27	(**) Tensione B: 230 Vac - 50/60 Hz

Struttura

A	Tasto selezione indirizzo pLAN
B	Display indirizzo pLAN (*)
C	LED presenza alimentazione
D	LED sovraccarico
E	Microinteruttori FieldBus/BMS su porta J26 (*)
F	Porta USB Host (master) (*)
G	Porta USB Device (slave) (*)
H	Display principale

(*) presente nei modelli P+5..., non nei modelli P+3...

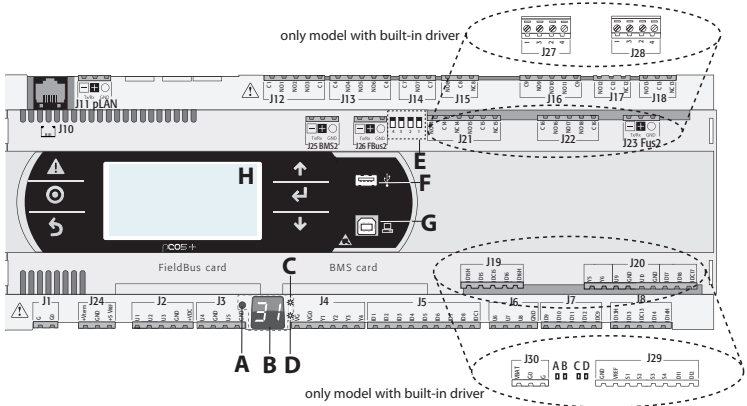
ENG CONNECTION TERMINALS

1	Power supply connectors [G(+), GO(-)]
2	+Vterm: additional terminal power supply
3	+5 VREF power supply for ratiometric probes
4	Universal inputs/outputs
5	+VDC: power supply for active probes
6	pLAN address setup key, secondary display, LED
7	VG: power supply at voltage A (*) for optoisolated analog output
8	VG0: power supply for optoisolated analogue output at 0 Vac/Vdc
9	Analog outputs
10	ID: digital inputs at voltage A (*)
11	ID...: digital inputs at voltage A (**)
12	IDH...: digital inputs at voltage B (**)
13	pLAN telephone connector for terminal/download application programme
14	pLAN removable connector
15	13, 14: Reserved
16	Relay digital outputs
17	BMS2 connector
18	FieldBus2 connector
19	FieldBus/BMS selector micro-switch
20	FieldBus2 connector
21	Electronic Valve A connector
22	Electronic Valve B connector
23	Connector for external Ultracrap module
24	External driver analogue and digital inputs
25	Valve status signal LED
26	(*) Voltage A: 24 Vac or 28 to 36 Vdc
27	(**) Voltage B: 230 Vac - 50/60 Hz

Structure

A	pLAN address selection key
B	pLAN (*) address display
C	Power supply presence LED
D	Overcharge LED
E	FieldBus/BMS on port J26 micro-switch (*)
F	USB Host (master) Port (*)
G	USB Slave (device) port (*)
H	Main Display

(*) available in P+5... models, not available in P+3... models

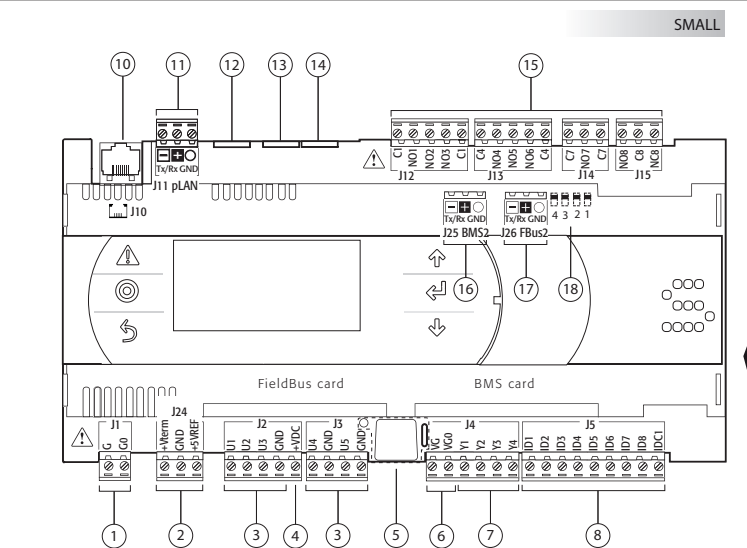


ITA TASTIERA (BUILT-IN e PGDE)

Tasto	Descriz.	Retro-illum.	Funzioni
	Alarm	Bianco/Rosso	• Premuto insieme a UP fornendo alimentazione permette di cambiare l'indirizzo del controllo; • premuto insieme a Enter permette di accedere alle maschere gestite da BIOS
	Prg	Bianco/Giallo	-
	Esc	Bianco	Ritorno livello superiore
	UP	Bianco	• Premuto insieme a DOWN e ENTER permette di cambiare l'indirizzo del terminale (solo per terminali PGDE); • aumento valore
	DOWN	Bianco	• Premuto insieme a UP e ENTER permette di cambiare l'indirizzo del terminale (solo per terminali PGDE); • Diminuzione valore
	Enter	Bianco	Conferma valore
	Selezione indirizzo pLAN	-	• Pressione breve: visualizzazione indirizzo pLAN • Pressione lunga (> 5s): procedura di modifica indirizzo pLAN

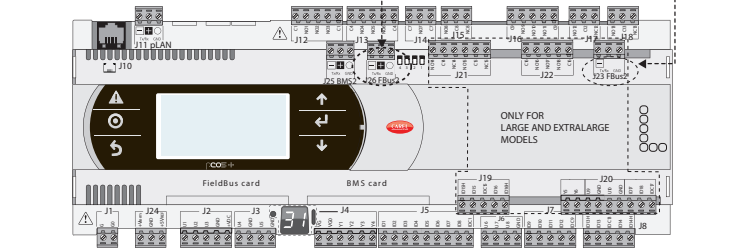
ENG KEYBOARD (BUILT-IN and PGDE)

Key	Descriz.	Backlight	Functions
	Alarm	White/Red	• Pressed together with UP and supplying power allows the controller address to be changed; • pressed together with Enter accesses the BIOS page
	Prg	White/Yellow	-
	Esc	White	return high level
	UP	White	• Pressed together with DOWN and ENTER allows the terminal address to be changed (only for PGDE terminal); • increase value
	DOWN	White	• Pressed together with UP and ENTER allows the terminal address to be changed (only for PGDE terminal); • decrease value
	Enter	White	confirm value
	pLAN address selection	-	• short press: shows pLAN address; • long press (> 5s): procedure for modifying the pLAN address



ITA PORTE SERIALI

Rispetto al pCO3, i controlli pCO5+ (e pCO5) possiedono una seconda porta seriale BMS sul connettore J25 (BMS2) e una seconda porta FieldBus sul connettore J26 (FBUS2). Nelle schede pCO5+ versione Large e Extralarge è ancora presente il connettore J23 e riporta la scritta FBUS2 come per il connettore J26. Dal punto di vista della gestione da applicativo 1Tool si tratta infatti della stessa linea seriale e si devono usare indirizzi diversi per i dispositivi connessi ai 2 connettori, mentre dal punto di vista elettrico le porte sono indipendenti (un guasto elettrico nella porta J26 non influenza la porta J23). Vedere la tab. caratteristiche tecniche.



Porte seriali

Seriale	Tipi/connettori	Caratteristiche
ZERO	pLAN/J10, J11	Integrata su scheda base RS485 pLAN Non optoisolata Connettori: Jack telefonico 6 vie + Estraibili 3 vie p. 5,08 Lunghezza massima: 500 m Numero massimo dispositivi collegabili: 32
UNO	BMS 1 Serial Card	Non integrata su scheda base
DUE	FieldBus 1 Serial Card	Non integrata su scheda base
TRE	BMS 2/ J25	Integrata su scheda base RS485 Slave Seriale optoisolata/non optoisolata(*) Connettore estraibile 3 vie p. 5,08 Lunghezza massima: 1000 m
QUATTRO	FieldBus 2 / J26 (e J23 su versione Large e Extralarge)	Integrata su scheda base RS485 Master/Slave (**) J23: not optically-isolated, J26: opt.-isolated/not opt.-isolated 3-way removable connector 5.08

Note: utilizzare cavo schermato AWG 20-22 a coppie twistate per i +/-; (*) disponibili i 2 modelli; (**) J26 configurabile

ENG SERIAL PORTS

In comparison to the pCO3, the pCO5+ (and pCO5) controllers have a second BMS serial port on the J25 connector (BMS2) and a second FieldBus port on the J26 connector (FBUS2). In the pCO5+ cards, version Large and Extralarge, the J23 is also present and is labeled FBUS2 as for connector J26. From the point of view of the 1Tool application management, it is, in fact, the same serial line and different addresses must be used for the devices connected to the 2 connectors, while from the electrical point of view, the ports are independent (an electrical failure on port J26 does not affect J23). See the technical characterist. table.

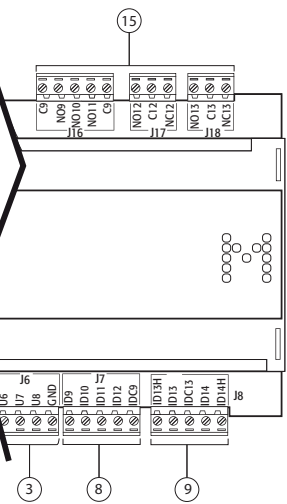
ITA CONFIGURAZIONE PORTA J26

Rispetto al pCO5, i controlli pCO5+ sono dotati di 4 microinteruttori per configurare la porta seriale J26 (figura):
• microinteruttori tutti "IN BASSO": porta J26 impostata con hardware FieldBus;
• microinteruttori tutti "IN ALTO": porta J26 impostata con hardware BMS(*);
La configurazione di fabbrica è: porta FieldBus.
(*) La porta seriale rimane comunque la FieldBus2 a livello software all'interno dell'ambiente di programmazione 1Tool.

ENG PORT J26 CONFIGURATION

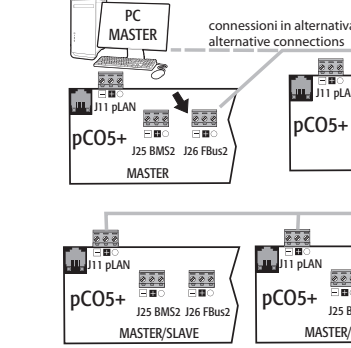
In comparison to pCO5, the pCO5+ controllers are equipped with 4 micro-switches to configure the serial port J26 (figure):
• all micro-switches "DOWN": port J26 set with FieldBus hardware;
• all micro-switches "UP": port J26 set with BMS(*) hardware;
The factory setting is; FieldBus port.
(*) The serial port, however, remains FieldBus2 at the software level inside the 1Tool programming environment.

MEDIUM

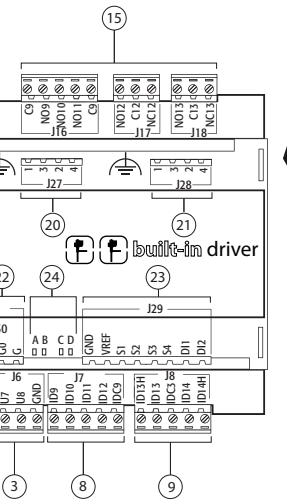


ITA CONNESSIONE IN RETE TRA CONTROLLI

Nel pCO5+ ci sono tre tipi di seriali: pLAN, FieldBus, BMS. La porta seriale Fieldbus RS485 ha hardware di tipo Master, mentre la porta seriale BMS RS485 ha hardware di tipo Slave. I protocolli da utilizzare sulla porta Fieldbus RS485 sono, per natura stessa della porta, di tipo Master (Carel Master o Modbus RTU Master), anche se possono essere utilizzati in casi particolari quelli di tipo Slave (Carel Slave o Modbus RTU Slave), con i dovuti accorgimenti. Analogamente sulla porta BMS RS485, i protocolli da utilizzare sono di tipo Slave, anche se con i dovuti accorgimenti è possibile avere protocolli di tipo Master.
Note: la rete pLAN è multi-master: ogni controllo può essere contemporaneamente Master o Slave.



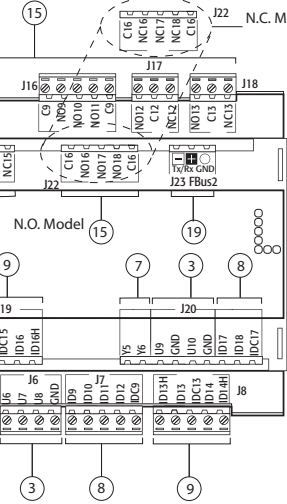
BUILT-IN DRIVER



ENG NETWORK CONNECTION BETWEEN CONTROLLERS

In the pCO5+ there are three types of serials: pLAN, FieldBus and BMS. The RS485 Fieldbus port has Master type hardware while the RS485 BMS port has Slave type hardware. The protocols to be used on the RS485 Fieldbus port are, due to the nature of the port itself, Master type (Carel Master or Modbus RTU Master), even if Slave type (Carel Slave or Modbus RTU Slave) can be used in certain cases with the appropriate expedients. Similarly, on the RS485 BMS port, the protocols to be used are Slave type, even if with the appropriate expedients, Master-type protocols are possible.
Note: the pLAN network is multi-master: each controller can be Master or Slave at the same time.

LARGE



ITA COLLEGAMENTO TERMINALE

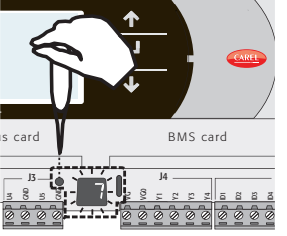
Il controllo e il terminale sono connessi in rete pLAN. Nel collegamento del controllo al terminale occorre tener presente i seguenti vincoli:
• la lunghezza totale della rete pLAN non deve superare i 500 m. Quindi se il terminale è stato remotato la lunghezza del cavo del terminale entra nel computo totale della lunghezza;
• il cavo telefonico non schermato si può utilizzare per una lunghezza massima di 50 m. Oltre questa lunghezza utilizzare un cavo schermato tripolare;
• oltre i 200 m l'alimentazione del terminale deve essere fornita separatamente;
• è possibile collegare al massimo 3 terminali allo stesso controllo pCO. I terminali devono essere dello stesso tipo (es. tutti PGD1).
1 terminale è alimentato dal controllo, gli altri due sono alimentati esternamente;
• tranne PGD0/ PGD1/PGDE gli altri terminali vanno alimentati con alimentazione separata.

2: Controllo pCO in rete pLAN

Nel caso di terminale connesso ad un controllo pCO, a sua volta collegato in rete pLAN ad altri controlli, il terminale è alimentato direttamente dal controllo. Prestare attenzione per evitare che una doppia alimentazione raggiunga il terminale. A questo scopo impostare i ponticelli J14 e J15 della scheda TCONN6J000, tramite i quali è possibile interrompere il passaggio della corrente di alimentazione.

Impostazione indirizzo pLAN

Procedura:
1. premere per 5 s il tasto A. L'indirizzo pLAN inizierà a lampeggiare;
2. premere ripetutamente o tenere premuto il tasto fino a raggiungere l'indirizzo desiderato (es. 7); estrarre il cacciavite;
3. attendere finché l'indirizzo comincia a lampeggiare velocemente. In questa fase l'indirizzo è memorizzato ma non ancora attivo per il programma applicativo;
4. togliere alimentazione al controllo;
5. ridare alimentazione al controllo. Ora l'indirizzo è attivato.



pLAN address setup

Procedure:
1. press key A for 5 seconds. The pLAN address will start to flash;
2. press the key repeatedly or hold it down until the desired address is reached (e.g., 7); remove the screwdriver;
3. wait until the address starts to flash quickly. In this phase the address is saved but it is not yet active in the program;
4. remove power from the controller;
5. return power to the controller; The address is now active

Impostazione dell'indirizzo del terminale e connessione controllo-terminale

Dopo aver impostato l'indirizzo del controllo (vedere paragrafo precedente), per stabilire la connessione controllo-terminale occorre impostare l'indirizzo del terminale. Seguire la procedura descritta nel manuale d'uso cod. +03000020IT.

ENG CONNECTING THE TERMINAL

CONNECTING THE TERMINAL
The controller and terminal are connect in the pLAN network
1: pCO single controller
In connecting the controller to the terminal, the following requirements must be applied:
• the total length of the pLAN network must not exceed 500m. Therefore, if the terminal is remote, the length of the cable from the terminal is part of the total length computation;
• unshielded telephone cable can be used for a max. length of 50m. If this length is exceeded, use a tri-polar shielded cable;
• over 200 m, power supply must be provided separately to the terminal;
• a max. of 3 terminals can be connected to the same pCO controller. The terminals must be of the same type (e.g., type PGD1). 1 terminal is supplied by the controller, the other two are externally powered.
• except for PGD1/PGD1/PGDE, the other terminals are powered separately.

2: pCO controller in pLAN network

In the case of a terminal connected to a pCO controller which is then connected to other controllers in the pLAN network, the terminal is supplied directly by the controller. Pay close attention to prevent the terminal from receiving a double power supply. For this purpose, set jumpers J14 and J15 on the TCONN6J000 card, through which the passage of the power supply can be interrupted

Setting the terminal address and controller-terminal connection

After having set the controller address (see the previous paragraph), in order to establish the controller-terminal connection, the terminal address must be set. Follow the procedure described in user manual code +03000020EN.

IMPORTANT WARNINGS: The CAREL product is a state-of-the-art product, whose operation is specified in the technical documentation supplied with the product or can be downloaded, even prior to purchase, from the website www.carel.com. - The client (builder, developer or installer of the final equipment) assumes every responsibility and risk relating to the phase of configuration of the product in order to reach the expected results in relation to the specific final installation and/or equipment. The lack of such phase of study, which is requested/indicated in the user manual, can cause the final product to malfunction of which CAREL can not be held responsible. The final client must use the product only in the manner described in the documentation related to the product itself. The liability of CAREL in relation to its own product is regulated by CAREL's general contract conditions edited on the website www.carel.com and/or by specific agreements with clients.